

130940-2026 - Hange

Saksamaa – Parkimisrajatiste ehitustööd – Schnittstelle Bahnhof Bitterfeld Objekt 4: P+R Mittelstraße
OJ S 39/2026 25/02/2026
Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Stadt Bitterfeld-Wolfen

E-posti aadress: submissionsstelle@bitterfeld-wolfen.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Schnittstelle Bahnhof Bitterfeld Objekt 4: P+R Mittelstraße

Kirjeldus: Objekt 4: P+R Mittelstraße Tiefbau

Menetluse tunnus: 82e2cc8b-ffb2-41bb-a971-01b3f8c709d0

Sisemine tunnus: 6-BK-O-4-26

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45223320 Parkimisrajatiste ehitustööd

Täiendav liigitus (cpv): 45223300 Parkimisplatside ehitustööd

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Mittelstraße

Linn: Bitterfeld-Wolfen, OT Stadt Bitterfeld

Sihtnumber: 06749

Riik – jaotus (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vob-a-eu -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade, Hankedokument

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Korruptsioon: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Kuritegelikus ühenduses osalemine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Rahapesu või terrorismi rahastamine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Pettus: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Maksejõuetus: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Vara haldab likvideerija: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatust nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Tõsine ametialane rikkumine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Äritegevus on peatatud: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: §§ 123-126 GWB und §§ 6e-6f EU VOB/A

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: Schnittstelle Bahnhof Bitterfeld Objekt 4: P+R Mittelstraße

Kirjeldus: - ca. 535 m² Fräsen/Abbruch vorhandene Fahrbahn (Asphalt) - ca. 230 m² Abbruch vorhandene Befestigung (Pflaster) - ca. 150 m Borde abbrechen - ca. 4.000 m³ Bodenbewegung (Aushub) - ca. 3.000 m³ Bodenbewegung (Einbau) - ca. 1.000 m² Mulden herstellen - ca. 450 m³ Oberboden andecken - ca. 750 m Sickerstränge herstellen - ca. 1.600 m³ Frostschutzschicht herstellen - ca. 3.600 m² Schottertragschicht herstellen - ca. 1.250 m Borde herstellen - ca. 500 m² Wegebefestigung aus Asphalt herstellen - ca. 3.500 m² Fahrbahn, Stellplätze, Gehwege aus Pflaster herstellen - Landschaftsbau - 27 St. Bäume, 219 St. Sträucher, 1.800m² Wiesen herstellen - Zugangskontrollsystem herstellen - Beleuchtungsanlagen herstellen

Sisemine tunnus: LOT-0000

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45223320 Parkimisrajatiste ehitustööd

Täiendav liigitus (cpv): 45223300 Parkimisplatside ehitustööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Mittelstraße

Linn: Bitterfeld-Wolfen, OT Stadt Bitterfeld

Sihtnumber: 06749

Riik – jaotus (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 13/07/2026

Kestuse lõppkuupäev: 16/04/2027

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

Lisateave: Sicherheiten: 5 % der Auftragssumme für Vertragserfüllung 3 % der

Gesamtabrechnungssumme für Mängelansprüche für Wesentliche Finanzierungs- und

Zahlungsbedingungen: gemäß § 16 VOB/B Rechtsform der/Anforderung an

Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

Abweichende Liefer-, Vertrags- und Zahlungsbedingungen eines Bieters sowohl in Form

Allgemeiner Geschäftsbedingungen (AGB) als auch einzelfallbezogener Vertragsbedingungen

werden nicht Vertragsbestandteil. Gewährleistung: Für die Leistungen gelten die

Verjährungsfristen der § 13 Abs. 4 VOB/B nicht, sondern Verjährungsfristen von 5 Jahren.

Mehrfachbeteiligungen einzelner Mitglieder einer Bietergemeinschaft (auch als

Subunternehmer eines anderen Bieters) sind nicht zulässig und führen zur

Nichtberücksichtigung sämtlicher betroffener Bewerber im weiteren Verfahren.

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade, Hankedokument

Kriteerium: Viited määratud töödele

Valikukriteeriumi kirjeldus: 3 Referenzen der letzten 3 Jahre (Vergleichbarkeit misst sich nicht an der Bausumme, sondern an der Komplexität der Baumaßnahme) mit folgenden Angaben:

Ansprechpartner, Art der ausgeführten Leistung, Auftragssumme, Ausführungszeitraum

Kriteerium: Keskmise aastane tööjõud

Valikukriteeriumi kirjeldus: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Zahl der in den letzten drei Jahren jahresdurchschnittlichen Beschäftigten

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation; Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung mit Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, mit Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw.

Bescheinigung in Steuersachen; Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG sowie Angabe

zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft mit Unbedenklichkeitsbescheinigung;
Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die
Zuverlässigkeit als Bewerber oder Bieter in Frage stellt

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Umsatz in
den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu
vergebenen Leistung vergleichbar sind

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung)
entsprechende Bescheinigung

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung)
entsprechende Bescheinigung

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: wirtschaftlichstes Gesamtangebot

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-19c5711d986-6becec6064f1ce98>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://www.evergabe.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 01/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 100 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: gemäß 16a EU VOB/A

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 01/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lisateave: Der Öffnungstermin findet in EU-weiten offenen Verfahren nicht in Anwesenheit der Bieter statt. Eine Teilnahme am Öffnungstermin ist nicht möglich.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud
Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei
Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankes steemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankes steemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer R ge nicht abhelfen zu wollen, beträgt die Frist für die Beantragung eines Nachpr fungsverfahrens vor der Vergabekammer 15 Kalendertage (gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Stadt Bitterfeld-Wolfen, Hauptamt, Submissionsstelle

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Stadt Bitterfeld-Wolfen

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-7001

Ametlik nimi: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Registreerimisnumber: DE257336066

Postiaadress: Rathausplatz 1

Linn: Bitterfeld-Wolfen

Sihtnumber: 06766

Riik – jaotus (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Submissionsstelle

E-posti aadress: submissionsstelle@bitterfeld-wolfen.de

Telefon: +49 34946660283-284-285-286

Faks: +49 349466609283-284-285-286

Internetiaadress: <https://www.bitterfeld-wolfen.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-7004

Ametlik nimi: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt

Registreerimisnumber: t:03455141536

Postiaadress: Ernst-Kamieth-Stra e 2

Linn: Halle (Saale)

Sihtnumber: 06112

Riik – jaotus (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@lvwa.sachsen-anhalt.de

Internetiaadress: <https://lvwa.sachsen-anhalt.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-7005

Ametlik nimi: Stadt Bitterfeld-Wolfen, Hauptamt, Submissionsstelle

Registreerimisnumber: DE257336066

Postiaadress: Rathausplatz 1

Linn: Bitterfeld-Wolfen

Sihtnumber: 06766

Riik – jaotus (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Riik: Saksamaa

Selle organisatsiooni rollid:

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-7006

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 2f0df382-b8fa-4fa7-ab35-76b6bb1db732 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 24/02/2026 09:42:28 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 130940-2026

ELT S väljaande number: 39/2026

Avaldamise kuupäev: 25/02/2026